



With this series: "25 years of Hetty Denen Foundation in a nutshell" we want to take you (once again) into the world of Zambia. In the sentiment of "in for a penny, in for a pound", we also would like to introduce you to something interesting about the language in Zambia. The spoken language is English, but besides that, there are more than 70 other languages in Zambia as well.

Included you find a short glossary. Should you ever have the opportunity to visit Zambia, then you are well prepared, or perhaps this might be something interesting to share for a presentation at school.

Years ago (1998) we started a project to replace a draughty old barn with an actual school building, called the "Hetty Denen school". And one thing led to another. After all, a school also needs housing for the teachers (2011), good sanitation (2016) and a library (2011). And when more students start to attend the school, we also want to ensure that there is enough space and facilities for all. That is why more classrooms were added over the years. Due to the current lack of space, the school is using the "double stream" system to teach. This means that half of all the children are taught in the morning, and the other half in the afternoon. In addition to taking classes, it is also necessary to have a room large enough to take exams. The realization of a school hall becomes a fact in 2019.

People from the school are actively involved in this process. The plan is to also rent out this hall for parties and meetings. Proceeds from this are then being used to further the expansion of the school. In 2017, a "Youth Friendly corner" is built near the health clinic. This is widely used by young people who meet each other there, receive information and then go on to share with others.

"In for a penny, in for a pound".

We help to offer students the opportunity to attend continued education. Preferably all the way up to a vocational training. For example, we were happy to come into contact with "5xbeter". A project in the metal sector with the goal of improving the (safe) working conditions in the metal sector. They offered their time and talent to realize a project with us in Zambia, together with us. Projects will be started at both St. Ambrose and Chikupi in 2012, providing the schools with a fully equipped metalworking classroom. In 2013, together with "5xbeter", we ship metal working machines, to be repurposed in Zambia. In that same period, teachers from Chikupi come visit the Netherlands for a short internship.



We help the "Kanyama Shalom School" (located in a slum area of Lusaka) to ensure that students can learn a trade. The schools must teach according to the guidelines of the government, however the resources are often not available. For the home economics courses, such as cooking, and basic hygiene, materials were needed such as dishes, cutlery, pots, pans, a refrigerator, a freezer, etc. We are happy that we were able to provide this school with those much needed household items. Because, without the presence of these household items, it would be

impossible to take the practical test, which is needed to complete the final exam. **In for a penny, in for a pound.**

Until 2018, the HDF consists of three board members. It is time for the board to grow, so that the sentiment "In for a penny, in for a pound" can be continued. The board is expanded with three more enthusiastic board members, allowing the foundation to continue to grow. Since there are still so many wishes remaining, to make it possible for the children in Zambia to have similar opportunities as the children in the Netherlands.

At the start of the series: "25 years of HDF in a nutshell" we were under the impression we could tell the whole story in 6 weeks. But in the process we realize that we have a lot more we would like to share with you. And it is no coincidence that this part of the series is called "In for a penny, in for a pound". So we decided to expand the series with part 7. Now you can look forward to the story of "25 years of HDF in a nutshell" for another two weeks. Will you continue to help us by sharing the message and donate that extra week?

Goodmorning	M'mawa wabwino
Good afternoon	Masana abwino
Good evening	Madzulo abwino
Thanks	Zikomo
Excuse me	Pepani
Please	Chonde
Hello	Moni
Bye	Tiwonana

1	Chimodzi
2	Awiri
3	Atatu
4	Zinayi
5	Zisanu
6	Zisanu ndi chimodzi
7	Zisanu ndi ziwiri
8	Eyiti
9	Zisanu ndi zinayi
10	Khumi
	How many? Zingatiti?

A cold glass of water/beer
Kapu yamadzi/mowa ozizira
I'm from the netherlands
Ndimachokera ku Nederland
We're helping the Hetty Denen
School
Tikuthandiza Sukulu ya Hetty Denen
This was fun to do
Izi zinali zosangalatsa

My name is...	Dzina langa ndi
Boy	Mnyamata
Girl	Mtsikana
Hot	Kuthentha
Cold	Kuzizira
Good trip	Yendani bwino
Help	Thandizeni
Breakfast	Chakudya cham'mawa
School	Sukulu
It's beautiful here	Ndi wokongola pano
Dancing	Kuvina
Music	Nyimbo
-	